

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
B3J 1T3  
Bid Fax: (902) 496-5016

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Acquisitions  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
B3J 3C9

<b>Title - Sujet</b> SANDBLASTER/ACCESSORIES	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0102-130105/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0102-13-0105	<b>Date</b> 2012-09-10
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$HAL-409-8725	
<b>File No. - N° de dossier</b> HAL-2-69101 (409)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2012-09-17</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Taylor, Kathie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hal409
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 496-5510 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 496-5016
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> (type or print) <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

## Modification à la demande de propositions n° 02

### I. Les questions suivantes ont été posées par l'industrie:

**Q1** : Suite à notre conversation antérieure concernant la cabine de sablage pour Greenwood, je vous écris pour vous demander des clarifications à propos du point 5 de l'annexe C, qui indique un séchoir à air d'une capacité de 70 pi<sup>3</sup>/min, mais ne précise le type d'appareil, p. ex. réfrigéré, dessiccatif, déliquescent ou un simple piège à humidité. S'il faut un système avec une alimentation électrique, quelle est la tension exigée? Pourriez-vous SVP me donner des clarifications sur ce point?

**R1** : Il s'agit d'un séchoir à air dessiccatif; ce n'est pas un séchoir à air à filtre. Les besoins en matière de tension électrique sont traités aux points 2 et 4.

**Q2** : S'il vous plaît indiquer si les spécifications suivantes seraient acceptables:

Annexe A - "Besoin"

Section 2: Cabinet

- Construction en acier au carbone à 14 Gauge
- Quatre-vingt dix totale de 4 projecteurs à faisceau Watt (dont 2 sur le commutateur de lumière indépendante)
- Fenêtre d'observation est de 14 "par 22"

Section 3: Reclamer

- 20 "Diamètre

Section 4: collecteur de poussière

- Construction en acier au carbone à 14 Gauge

**R2** : Aucune des spécifications ci-dessus sont, selon nos besoins et ne serait pas acceptable.

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0102-130105/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0102-13-0105

Amd. No. - N° de la modif.

002

File No. - N° du dossier

HAL-2-69101

Buyer ID - Id de l'acheteur

ha1409

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

## II.

Au point 5 de l'annexe A

Ajouter :

- séchoir à air de type dessiccatif

Au point 5 de l'annexe C

Ajouter :

- séchoir à air de type dessiccatif

**Toutes les autres modalités demeurent inchangées**